



федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего образования
Первый Московский государственный медицинский университет имени И.М. Сеченова
Министерства здравоохранения Российской Федерации
(Сеченовский Университет)

Утверждено
Ученый совет ФГАОУ ВО Первый МГМУ
им. И.М. Сеченова Минздрава России
(Сеченовский Университет)
«20» января 2021
протокол №1

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ
Немецкий. Иностранный язык
основная профессиональная Высшее образование - специалитет - программа специалитета
31.00.00 Клиническая медицина
31.05.03 Стоматология

Цель освоения дисциплины Немецкий. Иностранный язык

Цель освоения дисциплины: участие в формировании следующих компетенций:

ОПК-2; Готовность к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач профессиональной деятельности (ОПК-2)

Требования к результатам освоения дисциплины.

Изучение дисциплины направлено на формирование у обучающихся следующих компетенций:

п/№	Код компетенции	Содержание компетенции (или ее части)	Индикаторы достижения компетенций:			
			Знать	Уметь	Владеть	Оценочные средства
1	ОПК-2	Готовность к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач профессиональной деятельности (ОПК-2)	общенаучную и специальную лексику по изученной медицинской тематике; базовые грамматические явления, встречающиеся в медицинской научной литературе (личные	пользоваться справочным и материалами для чтения специальных текстов (общие и специальные словари, информационные ресурсы сети интернет); использовать различные	немецким языком и пользоваться им как средством профессиональной коммуникации, в том числе научно-исследовательской деятельности.	Тестирование по дисциплине "Иностранный язык" (немецкий)



			глагольные конструкции, неличные глагольные конструкции, служебные конструкции, синтаксические конструкции);	виды чтения для извлечения профессионально значимой информации;		
--	--	--	--	---	--	--

Разделы дисциплины и компетенции, которые формируются при их изучении

п/№	Код компетенции	Наименование раздела/темы дисциплины	Содержание раздела в дидактических единицах	Оценочные средства
1	ОПК-2	1. Вводный (базовый) курс 1.1 Повторение основ грамматики изучаемого языка	Имя существительное (артикл, склонение). Имя прилагательное и наречие (степени сравнения; склонение). Имя числительное (предлоги с дательным, винительным и родительным падежами). Местоимения (виды, склонение). Глагол (временные формы, спряжение, правила употребления; управление глаголов). Инфинитив, виды, употребление. Порядок слов в вопросительных предложениях с вопросительными словами и без вопросительных слов.	Тестирование по дисциплине "Иностранный язык" (немецкий)
2	ОПК-2	2. Обучение чтению и основам перевода специализированных текстов 2.1 Отработка навыков чтения профессионального текста	Текст как носитель профессионально значимой информации. Источники информации и виды чтения. Просмотровое чтение (оценка текста на сложность, интересность и общий сюжет). Ознакомительное	Тестирование по дисциплине "Иностранный язык" (немецкий)



		2.2 Основы перевода профессионального текста	чтение (усвоение общей картины и получение новой, незнакомой ранее, информации). Поисковое чтение (поиск необходимой информации в тексте). Изучающее чтение (полное погружение в текст, глубокое осмысление описываемых фактов, разбор грамматических конструкций, незнакомых слов и словосочетаний). Составление словаря незнакомых слов (общая и специализированная лексика). Подбор терминологических соответствий. Понимание слова в контексте. Проблема многозначности слов. Перевод текста: от дословного перевода к литературному.	Тестирование по дисциплине "Иностранный язык" (немецкий)
3	ОПК-2	3. Обучение навыкам составления высказывания и ведения беседы на иностранном языке 3.1 Презентация ВУЗа (Университет им. И.М. Сеченова) 3.2 Самопрезентация (Я студент специальности «Стоматология»)	Основы выступления на профессиональные темы: устное монологическое высказывание: информация об образовательном учреждении, информация об образовательной программе. Основы выступления на профессиональные темы: устное монологическое высказывание: информация о себе. Основы ведения дискуссии на иностранном языке: устное диалогическое высказывание: интервью со студентом медицинского вуза.	Тестирование по дисциплине "Иностранный язык" (немецкий) Тестирование по дисциплине "Иностранный язык" (немецкий)

Виды учебной работы

Вид учебной работы	Трудоемкость		Трудоемкость по семестрам (Ч)	
	объем в зачетных	Объем в часах (Ч)	Семестр 1	Семестр 2



	единицах (ЗЕТ)			
Контактная работа, в том числе		126	54	72
Консультации, аттестационные испытания (КАтт) (Экзамен)		36		36
Лекции (Л)				
Лабораторные практикумы (ЛП)				
Практические занятия (ПЗ)		90	54	36
Клинико-практические занятия (КПЗ)				
Семинары (С)				
Работа на симуляторах (РС)				
Самостоятельная работа студента (СРС)		90	54	36
ИТОГО	6	216	108	108

Разделы дисциплин и виды учебной работы

№	№ семестра	Наименование раздела дисциплины	Виды учебной работы (Ч)								
			Л	ЛП	ПЗ	КПЗ	С	КАтт	РС	СРС	Всего
	Семестр 1	Часы из АУП			54					54	108
1		Вводный (базовый) курс			18					18	36
2		Обучение чтению и основам перевода специализированных текстов			36					36	72
		ИТОГ:			54					54	108
	Семестр 2	Часы из АУП			36			36		36	108
1		Обучение навыкам составления высказывания и ведения беседы на иностранном языке			36					36	72
		ИТОГ:			36			36		36	72

Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины

Перечень основной литературы

№	Наименование согласно библиографическим требованиям
1	Кондратьева В.А., Григорьева Л.Н. Немецкий язык для студентов-медиков: учебник / В.А. Кондратьева, Л.Н. Григорьева. — 3-е изд., перераб. и доп. — М.: ГЭОТАР-Медиа, 2015. — 416 с.
2	Тагиль И.П. Грамматика немецкого языка в упражнениях / И.П. Тагиль. — 4-е изд., испр., перераб. и доп. — СПб.: КАРО, 2014. — 384 с.



Перечень дополнительной литературы

№	Наименование согласно библиографическим требованиям
1	Дрейер Х. Грамматика немецкого языка с упражнениями / Х. Дрейер, Р. Шмитт. – Мюнхен: Hueber Verlag, 2018. – 416 с.
2	Дьячковская Т.М., Немецкий язык для стоматологов : учебное пособие / Т. М. Дьячковская, Е. Г. Якушева ; Якутский гос. ун-т им. М. К. Аммосова. - Якутск : Изд-во Якут. ун-та, 2005 (Якутск : Тип. изд-ва ЯГУ). – 111 с.
3	Ивлева Г.Г. Немецкий язык: Учебник / Г.Г. Ивлева, М.В. Раевский. – М.: Изд-во Моск. ун-та; Изд-во "Омега-Л", 2007. – 288 с.
4	Самойлова С.П., Учебное пособие по немецкому языку для студентов 1 и 2 курсов, медицинского факультета, обучающихся по специальности "Стоматология" / С.П, Самойлова, Ю.Л. Лебедева, М.А, Молчанова, О. С. Яшкова. - М.: Р.Валент, 2012. – 44 с.
5	Тагиль И.П. Грамматика немецкого языка / И.П. Тагиль. – 7-е изд., испр., перераб. и доп. – СПб.: КАРО, 2014. – 480 с.
6	Электронный словарь Abby Lingvo: www.lingvo.ru
7	Электронный словарь МультиТран: https://www.multitrans.com
8	Электронный словарь DUDEN: https://www.duden.de
9	Переводчик контекст Reverso context https://context.reverso.net/übersetzung/

Перечень электронных образовательных ресурсов

№	Наименование ЭОР	Ссылка
1	Тестирование по дисциплине "Иностранный язык" (немецкий)	Размещено в Информационной системе «Университет-Обучающийся»
2	Иностранный язык - немецкий	Размещено в Информационной системе «Университет-Обучающийся»

Материально-техническое обеспечение дисциплины

№ п/п	№ учебных аудиторий и объектов для проведения занятий	Адрес учебных аудиторий и объектов для проведения занятий	Наименование оборудованных учебных кабинетов, объектов для проведения практических занятий, объектов физической культуры и спорта с перечнем основного оборудования
1		123242, г. Москва, ул. Садовая-Кудринская, д. 3, стр. 1	



2		123242, г. Москва, ул. Садовая-Кудринская, д. 3, стр. 1	
3		123242, г. Москва, ул. Садовая-Кудринская, д. 3, стр. 1	
4		123242, г. Москва, ул. Садовая-Кудринская, д. 3, стр. 1	

Рабочая программа дисциплины разработана кафедрой Институт лингвистики и межкультурной коммуникации

